

Press Release

Embassy of Japan in the Kingdom of Cambodia

No. 03 PR-19/ EoJ 5 February 2019

Two Vessels of the Japanese Maritime Self-Defense Force to Visit Cambodia At the Sihanoukville Autonomous Port From 25 (Mon) to 28 (Thu) February 2019

- 1- The Two Vessels of the Japanese Maritime Self-Defense Force (JMSDF) "SETOYUKI" and "SHIMAYUKI" led by Captain Yoshiyuki NAKAGAMA, Commander of the Training Division 1 of JMSDF, will be visiting Cambodia from 25 to 28 February 2019 during their training cruise. The objectives of the visit are to strengthen friendship between Japan and Cambodia through various exchange programs as well as to give opportunities for 109 cadet school graduates to learn about the culture and the military of the Kingdom of Cambodia.
- 2- During the stay in Cambodia, Captain Yoshiyuki NAKAGAMA plans to visit Phnom Penh to pay a courtesy call on Commander of the Cambodian Royal Navy on 26 February. Captain Yoshiyuki NAKAGAMA will also pay courtesy visits to the Ream Naval Base, the Preah Sihanouk Provincial Office and the Port Authority of Sihanouk ville on 25 February.
- 3- The arrival ceremony will be held on 25 February from 10:30 at Old Jetty, Preah Sihanouk ville Port.

Embassy of Japan, No. 194 Preah Norodom Blvd,

Tel: (023) 217-161/4, Fax: (023) 216 162, Email: political.jpn@pp.mofa.go.jp,

Official Website: www.kh.emb-japan.go.jp



សេចក្តីប្រកាសព័ត៌មាន ស្ថានទូតជប៉ុនប្រចាំព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា

No. 03 PR-19/ EoJ

ថ្ងៃទី៥ ខែកុម្ភៈ ឆ្នាំ ២០១៩

ដំណើរទស្សនកិច្ចនៃនាវាចំនូន ២ គ្រឿងរបស់កងកម្លាំងស្វ័យការពារជើងទឹកជប៉ុន មកកាន់ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ដោយចូលចតនៅកំពង់ផែស្វយ័តក្រុងព្រះសីហនុ ពីថ្ងៃច័ន្ទ ទី ២៥ ដល់ថ្ងៃព្រហស្បតិ៍ ទី ២៨ ខែកុម្ភ: ឆ្នាំ២០១៩

- 9- នាវាចំនូន ២ គ្រឿងរបស់កងកម្លាំងស្វ័យការពារជើងទឹកជប៉ុនដែលមានឈ្មោះ ថា "សេត្វយុគិ" និង "ស៊ីម៉ាយុគិ" ដឹកនាំដោយវរនាវីឯក **យ៉ូស៊ីយូគី ណាកាហ្គាម៉ា** មេបញ្ជាការកងពលធំហ្វឹកហ្វឺនលេខ ១ នៃកងកម្លាំងស្វ័យការពារជើងទឹកជប៉ុន នឹងមកធ្វើទស្សនកិច្ចនៅប្រទេសកម្ពុជា ចាប់ពីថ្ងៃទី ២៥ ដល់ ២៨ ខែកុម្ភ: ឆ្នាំ ២០១៩ នៅក្នុងអំឡុងពេលនៃដំណើរហ្វឹកហ្វឺនលើលំហសមុទ្រ។ គោលបំណង នៃដំណើរទស្សនកិច្ចនេះ គឺដើម្បីពង្រឹងទំនាក់ទំនងមិត្តភាពរវាងប្រទេសជប៉ុន និងព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា តាមរយៈកម្មវិធីផ្លាស់ប្តូរផ្សេងៗ ក៏ដូចជាដើម្បីផ្តល់ ឱកាសឲ្យនាយនាវិកកម្មសិក្សាការីចំនូន១០៩រូបដែលទើបបានបញ្ចប់ការសិក្សា បានស្វែងយល់អំពីវប្បធម៌ និងវិស័យយោធានៅព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ។
- ២- ក្នុងអំឡុងពេលស្នាក់នៅព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា វរនាវីឯក **ឃ៉ូស៊ីយូគី ណាកា** ហ្គាម៉ា មានគំរោងធ្វើទស្សនកិច្ចនៅរាជធានីភ្នំពេញ ដើម្បីចូលជូបសំដែងការគូរ សមជាមួយមេបញ្ជាការកងទ័ពជើងទឹកកម្ពុជា នៅថ្ងៃទី ២៦ ខែកុម្ភៈ។ វរនាវីឯក **ឃ៉ូស៊ីយូគី ណាកាហ្គាម៉ា** ក៏នឹងធ្វើទស្សនកិច្ចនៅមូលដ្ឋានទ័ពជើងទឹករាម សាលាខេត្តព្រះសីហនុ និងកំពង់ផែស្វយ័តក្រុងព្រះសីហនុ នៅថ្ងៃទី ២៥ ខែ កុម្ភៈផងដែរ ។
- ៣- ពិធីស្វាគមន៍ការមកដល់ នឹងប្រារព្ធឡើងនៅថ្ងៃទី ២៥ ខែកុម្ភៈ ចាប់ពីម៉ោង ១០: ៣០ ព្រឹក នៅឯផែចាស់នៃកំពង់ផែស្វយ័តក្រុងព្រះសីហនុ ។

រេបសាយផ្លូវការ: www.kh.emb-japan.go.jp